



TĚLUMACZENIE UWIERZYTELNIONE Z JEZYKA CZESKIEGO

Technický a zkušební ústav Stavební Praha, s. p. [Institut Technický i Badawczy Budownictwa Praga, s.p.] -/-

Akredytowane Laboratorium Badawcze, Jednostka Autoryzowana, Organ Certyfikujący,
Jednostka Notyfikowana, Organ Inspekcji -/-
Prosecká 811/76a, 190 00 Praga 9 – Prosek -/-

CERTYFIKAT WE SYSTEMU ZARZĄDZANIA PRODUKCJA -/-

nr 1020 – CPD – 010026388 -/-

Zgodnie z dyrektywą Rady 89/106/EWG z dnia 21 grudnia 1988 w sprawie zbliżenia przepisów ustawowych, wykonawczych i administracyjnych państw członkowskich odnoszących się do wyrobów budowlanych (dyrektywa o produktach budowlanych – CPD), w brzmieniu dyrektywy Rady 93/68/EWG z dnia 22 lipca 1993, niniejszym potwierdza się, iż produkt budowlany: -/-

Płytki koleczaste z prasowanymi kolcami BV11; BV15: BV20 -/-
przeznaczone do łączenia elementów drewnianych w dźwigarach kratowych zgodnie z
ČSN EN . 1995-1-1 Kod Euro 5, Projektowanie konstrukcji drewnianych. Część 1-1:

Ogólne zasady – Wspólne zasady i zasady dotyczące budowli naziemnych. -/-

które na rynek wprowadziła: -/-
BOVA Březnice, spol. s r.o. -/-
Regon 42726191 -/-

i które zostały wyprodukowane w zakładzie produkcyjnym -/-
Březnice, Za nádražím 472 -/-

jest poddawany u producenta testom początkowym typu produktu i zarządzania produkcją oraz pozostałym testom próbek pobranych w miejscu produkcji zgodnie z określonym planem testów oraz, że jednostka notyfikowana numer -/-

1020 Technický a zkušební ústav Stavební Praha, s. p. [Institut Technický i Badawczy Budownictwa Praga, s.p.] -/-

TŁUMACZENIE UWIERZYTELNIONE Z JEZYKA CZESKIEGO

przeprowadziła inspekcję początkową w miejscu produkcji i systemu zarządzania produkcją oraz wykonuje stały dozór, ocenę i zatwierdzanie systemu zarządzania produkcją. -/-

Niniejszy certyfikat potwierdza, iż zostały zrealizowane wszystkie postanowienia dotyczące oceny systemu zarządzania produkcją opisanego w załączniku ZA normy -/-

EN 14545: 2008 -/-

Niniejszy certyfikat został po raz pierwszy wydany 5 maja 2010 i obowiązuje do momentu, kiedy warunki określone w normie zharmonizowanej, do której poczyniono odniesienie, lub warunki produkcji w miejscu produkcji albo system zarządzania produkcją w sposób wyraźny nie zostaną zmienione. -/-

Pieczęć jednostki notyfikowanej 1020 -/-

Praga 20 października 2011

[okrągła pieczęć z godłem Republiki Czeskiej o treści:]

Technický a zkušební ústav Stavební Praha, s. p. *[Instytut Techniczny i Badawczy Budownictwa Praga, s.p.] -/-*

Jednostka notyfikowana -/-

ÚNMZ *[Urząd ds. normalizacji technicznej, metrologii i badań państwowych]*

[podpis nieczytelny]

inž. Iveta Jiroutová -/-

zastępca kierownika jednostki notyfikowanej -/-

KONIEC TŁUMACZENIA Z JEZYKA CZESKIEGO

- KLAUZULA TŁUMACZA -

Jako tłumacz przysięgły języka czeskiego wpisana do rejestru Tłumaczy Przysięgłych Ministerstwa Sprawiedliwości pod numerem TP/2625/06, stwierdzam, że powyższy przekład jest zgodny z treścią załączonego dokumentu sporządzonego w języku czeskim. Tłumaczenie – odpis, wykonano w 1 egzemplarzu i zarejestrowano w repertorium pod l.p. 284/2013. Pobrano wyngrodzenie wg Rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 10.05.2000, Dz.U. nr 65 poz. 772 ze zm. Dz. U. nr 15 z dnia 24 stycznia 2005r. poz. 131 za 2,5 strony obliczeniowe.

W Świętochłowicach, dnia 28.02.2013 r.



mgr Joanna Mazur
Tłumacz przysięgły języka czeskiego
41-605 Świętochłowice, ul. Tatrzańska 6/43